

Suunised kauplemiseks Euroopa Ühendusega (EÜ) Jaanuar 2008

Praktiline juhend Kimberley protsessi osalistele ja äriühingutele, kes on seotud töötlemata teemantide kaubandusega Euroopas

Sisukord

1.	Sisejuhatatus.....	2
2.	Töötlemata teemantide import ELi (EÜsse)	3
3.	Töötlemata teemantide eksport EList (EÜst)	6
4.	Statistiline aruandlus.....	7
5.	Impordi kinnitus ning lahknevuste ja probleemide lahendamine	7
6.	Lahknevuste ja muude probleemide lahendamine.....	7
7.	KKK.....	7
8.	Tingimustele mittevastavate saadetiste suhtes kohaldatav kord	9
9.	Tööstuse iseregulatsioon EÜs	10
10.	Kontaktpunktid	13

Märkus

Käesolev dokument on abivahend huvitatud isikutele. Juhend ei ole siduv, ei esinda Euroopa Ühenduste ametlikku seisukohta ning seda ei tuleks võtta õigusliku arvamuseks. Enne käesoleva dokumendi järgimist on soovitatav hankida täiendavat teavet.

Lisateave:

EL ja Kimberley protsess: http://ec.europa.eu/external_relations/kimb/intro/index.htm

Kimberley protsessi veebisait: <http://www.kimberleyprocess.com>

1. Sisejuhatatus

Euroopa Liidus / Euroopa Ühenduses on praegu 27 riiki.

Tegemist on ühisturu ning majandus- ja tolliliiduga. Enamikus rahvusvahelise kaubanduse küsimustes, sealhulgas Kimberley protsessi sertifitseerimissüsteemi kohaldamisel, käsitletakse ühendust ühe tervikuna, millel ei ole sisepiire.

Ühisturu välispiiridel kohaldavad kahekümne seitsme liikmesriigi tolliasutused impordi- ja eksporditoimingute suhtes ühesuguseid eeskirju.

EÜ osaleb Kimberley protsessi sertifitseerimissüsteemis ühe tervikuna ning kõikide liikmesriikide suhtes kohaldatakse ühe määruse raames ühiseid eeskirju.

Kohaldatavad õigusaktid on kättesaadavad siin:

http://ec.europa.eu/comm/external_relations/kimb/intro/index.htm

Töötlemata teemantide eksport ja import on seadusega lubatud kõigis 27 liikmesriigis, mis 2008. aasta jaanuaris on järgmised:

Austria	Belgia	Bulgaaria
Küpros	Tšehhi Vabariik	Taani
Eesti	Soome	Prantsusmaa
Saksamaa	Kreeka	Ungari
Iirimaa	Itaalia	Läti
Leedu	Luksemburg	Malta
Poola	Portugal	Rumeenia
Slovakkia	Sloveenia	Hispaania
Rootsi	Madalmaad	Ühendkuningriik

2. **Töötlemata teemantide import ELi (EÜsse)**

- EÜ tollialaste ja tariife käsitlevate õigusaktide ühtse kohaldamise hõlbustamiseks liikmesriikide tolliasutustes koostas EÜ 1987. aastal Euroopa ühenduste integreeritud tariifi (**TARIC**) ja kaupade koondnomenklatuuri (CN).
- TARIC on elektrooniline süsteem, milles on kajastatud kõik asjaomase toote suhtes kohaldatavad tollimaksud ja kaubanduspoliitilised meetmed. Kolmandate riikidega kauplemisel on selle kasutamine tollideklaratsioonide täitmisel kohustuslik.
- Importijad või ettevõtjad võivad töötlemata teemantide impordiks sisenemise koha EÜ välispiiril vabalt valida.
- Kui mõnes ühenduse tolliasutuses registreeritakse töötlemata teemantide import Euroopa Ühendusse, viitab TARIC elektroonilisel hoiatusekraanil automaatselt kaubanduspiirangule ning nõukogu määrusele (EÜ) nr 2368/2002 (Kimberley protsessi sertifitseerimissüsteemi rakendamise kohta töötlemata teemantide rahvusvahelises kaubanduses), milles on määratletud kohaldatavad eeskirjad.

Artiklis 3 on sätestatud: „Töötlemata teemantide import ühendusse on keelatud, kui ei ole täidetud kõik järgmised tingimused:

- a) töötlemata teemantidega peab kaasas olema protsessiosalise pädeva asutuse kinnitatud sertifikaat (Kimberley protsess);
- b) töötlemata teemandid peavad olema võltsimiskindlates pakendites ning pitserid, mille asjaomane osaline on eksportimisel paigaldanud, peavad olema terved;
- c) sertifikaat peab selgesti kirjeldama partiid, mille kohta see käib.”

- **Ühenduse asutus** peab kontrollima igat töötlemata teemantide impordisaadetist.

Ühenduse asutus on liikmesriigi määratud ja komisjoni poolt heaks kiidetud pädev asutus Kimberley protsessi sertifitseerimissüsteemi rakendamisega seotud teatud ülesannete täitmiseks. Ühenduse asutus kontrollib sisenevate saadetiste vastavust Kimberley protsessi eeskirjadele ning väljastab ekspordisaadetistele Kimberley protsessi sertifikaate.

➤ **Kui**

- **liikmesriigis, kuhu töötlemata teemandid imporditakse või**
- **liikmesriigis, mis on saatedokumentide kohaselt nende sihtkoht,**

on olemas ühenduse asutus, tuleb pakendid ja sertifikaadid esitada koos ning võimalikult aegsasti kontrollimiseks vastavalt vajadusele kas importimise või sihtkoha liikmesriigi ühenduse asutusele.

➤ **Kui nendes liikmesriikides ei ole ühenduse asutust**, võib importija valida, millisele ühenduse asutusele ta saadetise ja sertifikaadi kontrollimiseks esitab.

Ühenduse territooriumile sisenemise tollipunktis suunab tolliasutus töötlemata teemantide saadetise **välistransiidiprotseduurile**. See nõukogu 12. oktoobri 1992. aasta määruses (EMÜ) nr 2913/92 osundatud protseduur võimaldab kaupadel liikuda ühenduse tolliterritooriumil ühest punktist teise, ilma et nende suhtes kohaldataks imporditollimaksu.

Nimetatud protseduurile registreerimine annab võimaluse edastada töötlemata teemandid kontrollimiseks ühenduse asutusele.

Pärast ühenduse asutuse kontrolli esitatakse kaubad asjaomase riigi tolliasutusele tavapärase tolliprotseduuride läbiviimiseks.

Artiklis 4 on sätestatud:

1. Pakendid ja vastavad sertifikaadid tuleb esitada koos ja võimalikult aegsasti kontrollimiseks ühenduse asutusele kas selles liikmesriigis, kuhu need imporditakse, või liikmesriigis, mis on saatedokumentide kohaselt nende sihtkoht.
2. Kui töötlemata teemante imporditakse liikmesriiki, kus ühenduse asutust ei ole, esitatakse need asjaomasele ühenduse asutusele liikmesriigis, mis on nende sihtkoht. Kui ühenduse asutust ei ole ei importivas liikmesriigis ega sihtliikmesriigis, esitatakse need asjaomasele ühenduse asutusele mõnes teises liikmesriigis.
3. Liikmesriik, kuhu töötlemata teemandid imporditakse, tagab nende esitamise lõigetes 1 ja 2 sätestatud asjaomasele ühenduse asutusele. Selleks võib anda võimaluse kasutada tollitransiiti. Kui antakse võimalus kasutada tollitransiiti, lükatakse käesoleva artikliga ettenähtud kontrollimine edasi kuni ajani, mil need jõuavad asjaomasesse ühenduse asutusse.
4. Töötlemata teemantide nõuetekohase transpordi ja sellega seotud kulude eest vastutab importija.

Ühenduse asutused

- Alljärgnevalt on esitatud üldine teave menetluse kohta ühenduse asutustes.
- **Importijad ja eksportijad peaksid *esimesel võimalusel* võtma ühendust ühenduse asutusega, keda nad soovivad kasutada ja kes annaks neile vajaduse korral täiendavat teavet.**
- Ühenduse asutused asuvad praegu järgmistes linnades:
 - Antwerpen (Belgia),
 - London (Ühendkuningriik),
 - Idar-Oberstein (Saksamaa),
 - Praha (Tšehhi Vabariik),
 - Bukarest (Rumeenia),
 - Sofia (Bulgaaria).
- Ühenduse asutused kontrollivad, kas pakendi sisu vastab asjaomases sertifikaadis esitatud andmetele.
- Impordi kontrollimiseks Tšehhi Vabariigi ühenduse asutuses tuleb see saata aadressil *Celní úřad Praha D1, Generální ředitelství cel* (Praha tollipunkt D1, Tolliamet), *Budějovická 7, Praha 4*. Töötlemata teemantide käitlejad Tšehhi Vabariigis peavad registreeruma Tolliametis¹.
- Kontaktandmed on esitatud käesoleva dokumendi punktis 10 ning kättesaadavad Internetis aadressil:

http://ec.europa.eu/external_relations/kimb/intro/address.htm

¹ Lisateave:

Seadus nr 440/2003 (viimane redaktsioon) töötlemata teemantide käitlemise, nende impordi, ekspordi ja transiidi tingimuste kohta, millega muudetakse teatud õigusakte, mida on muudetud seadusega nr 60/2005:

<http://www.cs.mfcr.cz/CmsGrc/Obchod-se-zbozim/Kimberlejsky-proces/registrace.htm>

Registreerimisvorm:

<http://www.cs.mfcr.cz/CmsGrc/Obchod-se-zbozim/Kimberlejsky-proces/registrace.htm>

3. Töötlemata teemantide eksport EList (EÜst)

- Ühenduse ekspordisertifikaadi hankimiseks tuleb eksportijal esitada ühenduse asutusele **ekspordideklaratsioon** ja/või **arve**. Tal tuleb esitada vaieldamatud dokumentaalsed tõendid, et eksporditavad teemandid on ühendusse imporditud seaduslikult.² See võib tähendada arvete esitamist alates impordisertifikaadi originaali väljastamisest.
- Nõukogu määruse (EÜ) nr 2368/2002 artikli 13 kohaselt võib ühenduse asutus lugeda seadusliku ühendusse importimise vaieldamatuks tõendiks eksportija sellekohast allkirjastatud avaldust, kui eksportija on teemandiorganisatsiooni liige, mis rakendab määruse artiklis 17 viidatud tagatiste ja tööstuse iseregulatsiooni süsteemi.
- Enne ühenduse sertifikaadi väljastamist on ühenduse asutusel õigus partii sisu **füüsiliselt üle vaadata**, et veenduda nõukogu määruses (EÜ) nr 2368/2002 sätestatud tingimuste täitmisest.
- Kimberley protsessi sertifikaadi kehtivuse ajal võivad ettevõtjad põhimõtteliselt vabalt valida, millal ja kus teostada tolliformaalsused ja tegelik eksport ühendusest. Saadetise tegelikku ekspordi kontrollitakse kauba saaja impordidokumentide kontrollimise teel.
- Ühenduse asutused Londonis, Prahas ja Idar-Obersteinis saavad osaliste importivatele asutustele saadetiste kohta süstemaatiliselt e-kirja teel eelteateid, milles sisaldub järgmine teave: mass karaatides, väärtus, päritoluriik või lähteriik, eksportija, importija ja sertifikaadi seerianumber. Ühenduse asutus Antwerpenis saadab selle teabe kõigile osalistele, kes on selleks soovi avaldanud.
- Kogu teave töötlemata teemantide saadetiste kohta kantakse elektroonilisse andmebaasi ning esitatakse komisjonile kui Kimberley protsessi asutusele igakuisest aruandes vastavalt nõukogu määruse (EÜ) nr 2368/2002 artiklile 15.

² Nõukogu määruse (EÜ) nr 2368/2002 artikli 12 lõike 1 kohaselt võib ühenduse asutus eksportijale väljastada ühenduse sertifikaadi, kui ta on kindlaks teinud, et eksportija on esitanud vaieldamatud tõendid, et

- a) töötlemata teemandid, mille kohta sertifikaati taotletakse, on seaduslikult imporditud artikli 3 sätete kohaselt;
- b) muud sertifikaadis nõutud andmed on õiged;
- c) töötlemata teemandid on tõepoolest suunatud osalise territooriumile;
- d) töötlemata teemante on kavas transportida võltsimiskindlas pakendis.

4. Statistiline aruandlus

Ühenduse asutused esitavad statistilisi deklaratsioone EÜle, kes omakorda vastutab statistiliste aruannete koostamise ja esitamise eest. Kimberley statistika kokkuvõte on kättesaadav veebisaidil: <https://mmsd1.mms.nrcan.gc.ca/kimberleystats/default.asp>

5. Impordi kinnitus ning lahknevuste leidmine ja probleemide lahendamine

Tehnilises suunises nr 14 (oktoober 2004) on osundatud:

Eksportivad osalised ja importivad osalised vahetavad omavahel kord kvartalis nimekirju töötlemata teemantide saadetistega kaasnevate Kimberley protsessi sertifikaatide numbritega. Importivad osalised kontrollivad ja märgistavad eksportivale osalisele ja eesistujale saatmiseks kõik puuduvad numbrid ja muud lahknevused.

Küsimused impordi kinnituse kohta tuleks esmalt esitada asjaomasele ühenduse asutusele.

Üksnes siis, kui ühenduse asutus ei ole võimeline küsimusele vastama või kui soovitakse täiendavat teavet, mida ühenduse asutus ei saa anda, võib selle küsimuse esitada EÜle.

6. Lahknevuste ja muude probleemide lahendamine

Punktis 5 esitatud põhimõtet kohaldatakse ka lahknevuste ja muude probleemide lahendamisel. Probleemid tuleks esmajärjekorras lahendada asjaomase ühenduse asutusega. Saavutatud lahendusest tuleb EÜle teatada.

7. KKK

– Liikmesriikide eripiirkonnad ja nende osalemine Kimberley protsessis (äärepoolseimad piirkonnad, ülemeremaad ja –territooriumid jne)

Järgmised piirkonnad on osa Euroopa Ühenduse territooriumist ja määrus 2368/2002 on nende suhtes vahetult kohaldatav:

- Prantsuse Guajaana, Guadeloupe, Martinique, Réunion (Prantsusmaa);
- Gibraltar (Ühendkuningriik);
- Ahvenamaa (Soome);
- Assoorid, Madeira (Portugal) (NB! võib esineda erandeid);
- Kanaari saared (Hispaania);
- Ceuta ja Melilla (Hispaania) (NB! võib esineda erandeid).

Järgmised piirkonnad ei ole osa Euroopa Ühenduse territooriumist:

- Prantsuse Polüneesia, Uus-Kaledoonia, Wallis ja Futuna, Prantsuse Lõuna- ja Antarktika- territooriumid, Mayotte, Saint-Barthélemy, Saint-Martin, Saint-Pierre ja Miquelon (Prantsusmaa);
- Aruba, Hollandi Antillid (Madalmaad);
- Fääri saared, Gröönimaa (Taani);
- Guernsey, Jersey, Mani saar, Akrotíri ja Dekéleia (suveräänsed baasipiirkonnad), Bermuda, Turks ja Caicos, Anguilla, Briti Neitsisaared, Kaimanisaared, Montserrat, Falklandi saared, Pitcairn, Saint Helena, Briti India ookeani ala, Lõuna-Georgia ja Lõuna-Sandwichi saared (Ühendkuningriik).

Võtke meiega ühendust, kui teil on küsimusi eespool nimetatud territooriumide või riikidega või ELiga tolliliidus olevate mis tahes piirkondadega seotud ekspordi või impordi kohta.

– Mida teha, kui liikmesriigis ei ole ühenduse asutust?

Töötlemata teemantide saadetised võivad ühendusse siseneda ja sealt väljuda kõikjal ühenduses. Kui liikmesriigis ühenduse asutust ei ole, võib eksportija või importija valida, millist ühenduse asutust ta kasutab.

8. ***Tingimustele mittevastavate saadetiste suhtes kohaldatav kord***

- Määruses (EÜ) nr 2368/2002, millega rakendatakse Kimberley protsessi sertifitseerimissüsteem, on sätestatud töötlemata teemantide impordi ja ekspordi lubamise tingimused Euroopa Liidus. Arvestades, et määrus on kogu ühenduses vahetult kohaldatav õigusakt, on selle sätted siduvad kõikidele asjaomastele ametiasutustele (eriti riikide tolliasutustele).
- Määruses nähakse ette, et töötlemata teemantide import ühendusse ja eksport ühendusest on keelatud, kui ei ole täidetud väga selged tingimused, mis on sätestatud artiklis 3 (impordi kohta) ja artiklis 11 (ekspordi kohta).
- Samuti nähakse määruses ette, et kui tingimused ei ole täidetud, tuleb pädevatel asutustel (täpsemalt ühel ühenduse asutusel või asjaomase liikmesriigi mõnel muul pädeval asutusel, näiteks tollil) saadetis kinni pidada.
- Seega ei saa saadetist vabastada (või saabuvate saadetiste puhul lähteriiki tagasi saata), kui ei ole täidetud kõik EÜ määruses sätestatud tingimused. See on mõjuv hoiatusvahend määruse sätetest kõrvalehoidmise püüete vastu.
- Lisaks sellele sisaldab ühenduse tolliseadustik³ (mis on samuti kõigis liikmesriikides vahetult kohaldatav) sätteid keeldude või piirangutega kaupade (sealhulgas töötlemata teemantide) käitlemise kohta. Täpsemalt on tolliseadustikus sätestatud, et kaupa, mille kohta ei ole esitatud asjakohase tolliprotseduuri jaoks nõutud dokumente, **ei saa vabastada**. Ühtlasi nähakse tolliseadustikus ette, et kauba suhtes, mida ei saa vabastada, võetakse kõik vajalikud meetmed, sealhulgas **konfiskeerimine** ja **müük**.
- Ühtlasi nähakse määruses (EÜ) nr 2368/2002 (artikkel 27) ette, et kõik liikmesriigid peavad siseriiklikes õigusnormides kindlaks määrama määruse sätete rikkumise korral rakendatavad sanktsioonid. Täpsed sanktsioonid otsustavad liikmesriigid ise (need võivad põhineda kehtival tolli- või väliskaubanduse alastel õigusaktidel), kuid määruses on sätestatud, et sanktsioonid peavad olema **tõhusad, proportsionaalsed ja hoiatavad** ning nende abil peab olema võimalik takistada rikkumisi sooritanud isikutel oma tegevusest majanduslikku kasu saamast.
- Komisjon omab ülevaadet artikli 27 kohaselt liikmesriikides kehtestatud sanktsioonidest, samuti on olemas üksikasjalik loetelu kõigist määruse (EÜ) nr 2368/2002 rikkumistest.

³ Nõukogu 12. oktoobri 1992. aasta määrus (EMÜ) nr 2913/92; eriti artiklid 56–58, 73 ja 75.

9. Tööstuse iseregulatsioon EÜs

- Euroopa Ühendus toetab selgesõnaliselt **tööstuse iseregulatsiooni** põhimõtet, mis on sätestatud Kimberley protsessi sertifitseerimissüsteemi ühenduses rakendamise dokumendi IV jaotises.
- Nõukogu määruse (EÜ) nr 2368/2002 IV peatükis („Tööstuse iseregulatsioon”) on sätestatud tagatiste ja tööstuse iseregulatsiooni süsteemi loomise nõuded, mida töötlemata teemantidega kauplevaid ettevõtjaid esindavatel organisatsioonidel tuleb täita, ning **kiirmenetlus** tagatiste ja tööstuse iseregulatsiooni süsteemi rakendajatele.
- On oluline selgitada, et tööstuse iseregulatsiooni all ei mõistata EÜs valitsuse ülesannete delegeerimist tööstuse esindusorganisatsioonidele. Pigem tähendab see privileegi andmist äriühingutele (Kimberley protsessi sertifitseerimissüsteemi kiirmenetlus), kellel on tööstuse esindusorganisatsioonide liikmetena märkimisväärne vastutus.
- Nõukogu määruse (EÜ) nr 2368/2002 V lisa nimekirja kandmiseks tuleb töötlemata teemantidega kauplevaid ettevõtjaid esindaval organisatsioonil esitada komisjonile vaieldamatud tõendid, et ta on vastu võtnud õigusnormid, mis kohustavad organisatsiooni ja selle liikmeid austama määruse artiklis 17 osutatud konkreetseid põhimõtteid ja menetlusi.
- Kõnealuste organisatsioonide õigusnormid peavad panema liikmetele kohustuse:
 - müüa üksnes selliseid teemante, mis on ostetud seaduslikest allikatest vastavalt Kimberley protsessi sertifitseerimissüsteemile;
 - tagada, et nende isiklike teadmiste ja/või töötlemata teemantide tarnijate asjakohaste kirjalike tagatiste kohaselt ei ole müüdüd töötlemata teemandid konfliktiteemandid;
 - mitte osta töötlemata teemante kahtlastelt või tundmatutelt tarneallikatelt ja/või selliseid töötlemata teemante, mis ei pärine Kimberley protsessi sertifitseerimissüsteemi liikmetelt;
 - mitte osta teadlikult konfliktiteemante ega abistama teisi isikuid konfliktiteemantide müümisel või ostmisel;
 - seada sisse tarnijatelt saadud ja klientidele väljastatud arvete register ja säilitada seda vähemalt kolm aastat ja
 - teha sõltumatule audiitorile ülesandeks kontrollida, et kõnealused andmed oleksid kogutud ja säilitatud nõuetekohaselt.
- Organisatsiooni vastu võetud õigusnormidega tuleb näha ette distsiplinaarmed, eelkõige kohustus, et organisatsioon heidab välja iga liikme, kelle suhtes on organisatsioon ise põhjaliku uurimismenetluse

tulemusel tuvastanud, et ta on tõsiselt rikkunud määruse artiklis 17 sätestatud põhimõtteid.

- Ühenduse asutused edastavad börsidele asjaomast teavet Kimberley protsessi muudatuste kohta ja muud asjakohast informatsiooni:
 - muudatused Kimberley protsessi osaliste nimekirjas;
 - uued EÜ määrused;
 - uued tehnilised suunised, parimad tavad, haldusotsused jne;
 - eesistuja teated;
 - praktilised suunised impordi- ja ekspordimenetluste jms kohta.
- Börsid omakorda peaksid selle teabe edastama oma liikmetele.
- Määruse (EÜ) nr 2368/2002 artikli 13 kohaselt võivad nimekirja kantud organisatsiooni liikmed saada ühenduse sertifikaadi, kui see liige esitab allkirjastatud avalduse, et eksporditavad töötlemata teemandid on seaduslikult imporditud.
- Komisjoni 30. aprilli 2003. aasta määrusega nr 762/2003 ja 7. juuli 2003. aasta määrusega nr 1214/2003 lisas komisjon V lisa nimekirja järgmised organisatsioonid:
 - Antwerpsche Diamantkring C.V.,
 - Beurs voor Diamanhandel C.V.,
 - Diamantclub van Antwerpen C.V.,
 - Vrije Diamanhandel N.V. (kõik paiknevad Antwerpenis) ja
 - London Diamond Bourse and Club,

kes kanti nimekirja taotluse alusel pärast kontrollimist, et iga börs on võtnud vastu õigusnormid (eelkõige siduva toimimisjuhendi), millega on tagatud, et nii börsid kui ka nende liikmed täidavad määruses sätestatud nõudeid.

Belgia majandusminister ja nelja Antwerpeni börsi presidendid allkirjastasid 7. septembril 2004 protokolliga tööstuse iseregulatsiooni sätete rakendamise meetodite kohta Belgias. Protokolliga kehtestati raamistik Belgia ühenduse asutuse jaoks artikli 17 toimimise ja rakendamise järgimiseks.

- Nõukogu määruse (EÜ) nr 2368/2002 artikli 17 lõike 5 kohaselt esitavad Antwerpeni ja Londoni ühenduse asutused Euroopa Komisjonile igaaastase aruande, milles annavad oma hinnangu tagatiste ja tööstuse iseregulatsiooni süsteemi toimimisele.
- Üksikutel juhtudel on mõni börsi liige jätnud sõltumatu audiitori hinnangu esitamata ja läbinud distsiplinaar kuulamise. Mõne puhul on ajutiselt peatatud kiirmenetlused. Mõnikord on selle tulemusel hinnang esitatud, kuid kui seda ei ole tehtud, siis on asjaomaste äriühingute liikmelisus sellel börsil

peatatud ning kiirmenetluse kasutamise asemel on talt nõutud vaieldamatute tõendite esitamist iga töötlemata teemantide ekspordi kohta.

- Ühenduse asutused on teostanud või kavatsevad teostada pistelisi kohapealseid kontrole äriühingute auditite üle. See hõlmab järgmist:
 - äriühingute arvete kontroll ja tagatise olemasolu kontroll arvetel;
 - töötlemata teemantide impordiks ja ekspordiks vajalike Kimberley protsessi sertifikaatide olemasolu kontroll;
 - igaaastase varude deklaratsioonide andmete võrdlemine ühenduse asutuse peetava Kimberley protsessi sertifikaatide andmebaasiga.

10. Kontaktpunktid

Kimberley protsess

www.kimberleyprocess.com

Euroopa Ühendus

Unit A/2

External Relations Directorate-General

European Commission

B-1049 Brussels

Belgium

Tel: +32-2-299 3216

Faks: +32-2-299 0873

E-post: RELEX-KIMBERLEY-PROCESS@ec.europa.eu

Kontaktisikud:

Stéphane Chardon

Unit A/2

External Relations Directorate-General

European Commission

B-1049 Brussels

Belgium

Tel: +32-2-296 6133

Faks: +32-2-299 0873

E-post: Stephane.Chardon@ec.europa.eu

Alyson King

Unit A/2

External Relations Directorate-General

European Commission

B-1049 Brussels

Belgium

Tel: +32-2-299 1176

Faks: +32-2-299 0873

E-post: Alyson.King@ec.europa.eu

Ühenduse asutused

Asjaomase õigusakti (nõukogu 20. detsembri 2002. aasta määruse (EÜ) nr 2368/2002) tingimuste kohaselt võib Euroopa Ühenduse iga liikmesriik määrata riigi tasandil pädeva asutuse („ühenduse asutuse“), mis toimib EÜ impordi- ja ekspordiasutusena. Pärast veendumist, et selline asutus toimib ja täidab tõhusalt impordi- ja ekspordiasutuse rolli vastavalt Kimberley protsessi sertifitseerimissüsteemile ja asjakohaste EÜ õigusaktide sätetele, ning pärast konsulteerimist kõigi EÜ liikmesriikide esindajatest koosneva korralduskomiteega, kantakse iga asutus ühenduse määrusesse, millega muudetakse ühenduse määrust (EÜ) nr 2368/2002. Praegu on kuus sellist ühenduse asutust, mille kontaktandmed (sealhulgas kontaktisikute nimed) on allpool esitatud.

Ühenduse asutused väljastavad sertifikaate järgmiste numbritega:

	EÜ sertifikaadid nr
Belgia	EC 25 001 ja edasi
Ühendkuningriik	EC 001 kuni EC 20 000
Saksamaa	EC 20 001 kuni EC 21 000
Tšehhi Vabariik	EC 21 001 kuni EC 22 000
Rumeenia	EC 22 001 kuni EC 23 000
Bulgaaria	EC 23 001 kuni EC 24 000

1. Ühenduse asutus Belgias:

Federal Public Service of Economy
Italielei 124, bus 71
2000 Antwerp
Belgium
Tel: +32 3 206 9487/71/72, Faks: +32 3 206 9490
E-post: kpcs-Belgiadiamonds@economie.fgov.be

Kontaktisikud: Frieda Coosemans, Anja Waem
(faks ja aadressid on esitatud eespool)
Tel: +32 3 206 9472/87
E-post: frieda.coosemans@economie.fgov.be, anja.waem@economie.fgov.be
Ettevõtete registreerimine:
Daniël Daeyaert, tel +32 3 206 94 81
E-post: daniel.daeyaert@economie.fgov.be

Impordi- ja ekspordisaadetiste kontrollimine ja Kimberley protsessi ekspordisertifikaatide väljastamine toimub aadressil:

Diamond Office
Hoveniersstraat 22
2018 Antwerpen
Tel: +32 3 222 05 11

Ühenduse asutus Belgias väljastab EÜ sertifikaate numbritega EC 25 001 ja edasi.

2. Ühenduse asutus Ühendkuningriigis

Government Diamond Office
Foreign and Commonwealth Office
King Charles Street
London SW1A 2AH
United Kingdom
Tel: +44 20 7008 6903, Faks: +44 20 7008 3905
E-post: GDO@gtnet.gov.uk

Kontaktisikud: Stephen Russell ja Nini Njoku
E-post: Stephen.Russell@fco.gov.uk ja Nini.Njoku@fco.gov.uk

Ühenduse asutus Ühendkuningriigis väljastab EÜ sertifikaate numbritega EC 001 kuni EC 20 000.

3. Ühenduse asutus Idar-Obersteinis, Saksamaal

Hauptzollamt Koblenz
Zollamt Idar-Oberstein
Zertifizierungsstelle für Rohdiamanten
Hauptstrasse 197
D-55743 Idar-Oberstein
Germany
Tel. + 49 678 156 270, Faks: +49 678 156 2719
E-post: poststelle@zabir.bfinv.de

Kontaktisik: Jürgen Bender (andmed on esitatud eespool)

või

Bundesfinanzdirektion Südost
Krelingstraße 50
90408 Nürnberg
Tel. +49 911 376-3561; 376-3586; 376-3582, Faks: +49 911 376-2270
E-post: diamond.cert@ofdn.bfinv.de

Kontaktisik: Hiltraud Reinhardt
E-post: hiltraud.reinhardt@ofdko-nw.bfinv.de

(NB! Ühenduse asutus Saksamaal väljastab EÜ sertifikaate numbritega EC 20 001 kuni EC 21 000.)

4. Ühenduse asutus Prahas, Tšehhi Vabariigis

General Directorate of Customs (Generální ředitelství cel)
Budějovická 7
140 96 Praha 4
Czech Republic
Tel: + 420 261 333 841, Faks: + 420 261 333 870
E-post: diamond@cs.mfcr.cz

Kontaktisik: Petra Neumanova (andmed on esitatud eespool)
E-post: p.neumanova@cs.mfcr.cz

Ühenduse asutus Tšehhi Vabariigis väljastab EÜ sertifikaate numbrita EC 21 001 kuni EC 22 000.

5. Ühenduse asutus Bukarestis, Rumeenias

National Authority for Consumer Protection
Precious Metals and Precious Stones Department
5 Georges Clemenceau Street
Sector 1, Bucharest 010295, Romania
Tel: +40 21 318 4635, +40 21 312 1275, Faks: +40 21 318 4635, +40 21 314 3462
E-post: MihaelaPetcu@anpc.ro , veebileht: www.anpc.ro

Ühenduse asutus Rumeenias väljastab EÜ sertifikaate numbrita EC 22,001 kuni EC 23,000.

6. Ühenduse asutus Sofias, Bulgaarias

Ministry of Finance (Министерство на финансите)
External Finance Directorate
102, G. Rakovski str.
Sofia, 1040
Bulgaria
Tel: (359-2) 98 59 24 01/98 59 24 10/98 59 24 15, Faks: (359-2) 98 12 498
E-post: feedback@minfin.bg

Kontaktisik: Antonia Ruskova (andmed on esitatud eespool)
E-post: a.ruskova@minfin.bg

Ühenduse asutus Bulgaarias väljastab EÜ sertifikaate numbrita EC 23 001 kuni EC 24 000.